

ENGLISH
BEFORE USING THE DEVICE, PLEASE READ THE FOLLOWING INSTRUCTIONS COMPLETELY AND CAREFULLY. CORRECT APPLICATION IS VITAL TO THE PROPER FUNCTIONING OF THE DEVICE.

INTENDED USER PROFILE:
The intended user should be a licensed medical professional, the patient or the patient's caregiver. The user should be able to read, understand and be physically capable of performing the directions, warnings and cautions in the information for use.

INTENDED USE/INDICATIONS
• Support and compression for mild tendonitis, arthritis and bursitis.

PERFORMANCE CHARACTERISTICS
• Soft-good/ semi-rigid designed to restrict motion through elastic or semi-rigid construction.
• Providing mild compression of limb or body segment through elastic construction.

CONTRAINDICATIONS
• None

WARNINGS AND PRECAUTIONS
• The support should be snug but not impair circulation.
• Do not use over open wounds.
• If pain, swelling, changes in sensation or other unusual reactions occur while using this product, you should contact your doctor immediately.
• If you have skin disorders/injuries in the relevant part of the body, the product should be fitted and worn only after consultation with a medical professional.
NOTE: Contact manufacturer and competent authority in case of a serious incident arising due to usage of this device.

APPLICATION INSTRUCTIONS
1) Pull the support onto the arm with the larger opening toward shoulder.
2) Position the sleeve so that it covers the entire affected area as shown.

FRANÇAIS
LIRE ATTENTIVEMENT LA TOTALITÉ DES INSTRUCTIONS SUIVANTES AVANT D'UTILISER LE DISPOSITIF. UNE MISE EN PLACE CORRECTE EST INDISPENSABLE AU BON FONCTIONNEMENT DU DISPOSITIF.

PROFIL DE L'UTILISATEUR VISÉ :
Le produit s'adresse à un professionnel de santé agréé, au patient ou à l'aide-soignant du patient. L'utilisateur doit être capable de lire et de comprendre l'ensemble des instructions, avertissements et précautions qui figurent dans le mode d'emploi, et être physiquement apte à les respecter.

UTILISATION/INDICATIONS
• Soutien et compression en cas de tendinite légère, d'arthrite et de bursite.

CARACTÉRISTIQUES DE PERFORMANCES
• Produit en textile/matière semi-rigide conçu pour restreindre le mouvement grâce à une construction élastique ou semi-rigide.
• Procure une légère compression du membre ou du segment corporel grâce à une construction élastique.

CONTRE-INDICATIONS
• Aucune

AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS
• Le support doit être bien serré sans toutefois entraver la circulation.
• Ne pas utiliser sur une plaie ouverte.
• En cas de douleur, gonflement, changement de sensation ou d'autres réactions anormales lors de l'utilisation de ce produit, contacter immédiatement un médecin.
• Si vous avez des troubles/lesions cutanés dans la partie concernée du corps, le produit ne doit être mis en place et porté qu'après consultation d'un professionnel médical.
REMARQUE : Contacter le fabricant et l'autorité compétente en cas d'un incident grave découlant de l'utilisation de ce dispositif.

INSTRUCTIONS D'APPLICATION
1) Faire glisser la grande ouverture de l'orthèse sur le bras vers l'épaule.
2) Positionner le manchon de manière à ce qu'il recouvre toute la zone affectée, comme indiqué.

ESPAÑOL
ANTES DE UTILIZAR ESTE DISPOSITIVO, LEA POR FAVOR ESTAS INSTRUCCIONES COMPLETA Y DETENIDAMENTE. EL USO CORRECTO ES FUNDAMENTAL PARA EL FUNCIONAMIENTO APROPIADO DE ESTE DISPOSITIVO.

PERFIL DEL USUARIO PREVISTO:
El usuario previsto debe ser un profesional médico autorizado, el paciente o el cuidador del paciente. El usuario debe poder leer, comprender y ser físicamente capaz de seguir todas las instrucciones, advertencias y precauciones proporcionadas en la información de uso.

USO PREVISTO/INDICACIONES
• Soporte y compresión en tendinitis, artritis y bursitis leves.

CARACTERÍSTICAS DE RENDIMIENTO
• Producto blando/semirígido diseñado para restringir el movimiento a través de una estructura elástica o semirígida.
• Proporciona una compresión leve de la extremidad o segmento corporal mediante una construcción elástica.

CONTRAINDICACIONES:
• Ninguna

ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES
• El soporte debe quedar bien ajustado, pero sin impedir la circulación.
• No debe aplicarse sobre heridas abiertas.
• Si nota algún dolor, inflamación, cambios de sensibilidad o cualquier otra reacción poco frecuente al utilizar este producto, póngase en contacto inmediatamente con su médico inmediatamente.
• Si se da de troubles/lesiones cutáneas en la parte relevante del cuerpo, el producto debe colocarse y usarse solo después de consultar con un profesional médico.
NOTA: Comuníquese con el fabricante y la autoridad competente en caso de un incidente grave que surja debido al uso de este dispositivo.

INSTRUCCIONES PARA SU APLICACIÓN
1) Pase el brazo por la coderas, con la apertura más grande hacia el hombro.
2) Coloque la coderas de forma que cubra totalmente la zona afectada, tal como se muestra.

DEUTSCH
VOR GEBRAUCH DER VORRICHTUNG BITTE DIE GEBRAUCHSANWEISUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN. DIE EINWANDFREIE FUNKTION DER VORRICHTUNG IST NUR BEI RICHTIGEM ANLEGEN GEWÄHRLEISTET.

ANWENDERPROFIL:
El usuario previsto debe ser un profesional médico autorizado, el paciente o el cuidador del paciente. El usuario debe poder leer, comprender y ser físicamente capaz de seguir todas las instrucciones, advertencias y precauciones proporcionadas en la información de uso.

VERWENDUNGSZWECK/INDIKATIONEN
• Stützung und Kompression bei leichter Tendinitis, Arthritis oder Bursitis.

LEISTUNGSMERKMALE
• Textilmaterial/halbsteif, um Bewegungen durch eine elastische oder halbsteife Konstruktion einzuschränken.
• Leichte Kompression der Extremität oder des Körpersegments durch elastische Konstruktion.

KONTRAINDIKATIONEN:
• Keine

WARNHINWEISE UND VORSICHTSMASSNAHMEN
• Der Gurt sollte fest sitzen, darf die Blutzirkulation jedoch nicht beeinträchtigen.
• Nicht auf offenen Wunden verwenden.
• Wenn bei der Verwendung dieses Produkts Schmerzen, Schwelungen, Empfindungsänderungen oder andere ungewöhnliche Reaktionen insoweit während der Nutzung des Produkts auftreten, kontaktieren Sie bitte sofort Kontakt mit Ihrem Arzt auf.
• Bei Hautirkrankungen/-verletzungen im relevanten Körperteil sollte das Produkt nur nach Rücksprache mit einer medizinischen Fachkraft angepasst und getragen werden.
HINWEIS: Wenden Sie sich im Fall eines schwerwiegenden Vorfalls, der sich aus der Verwendung dieses Produktes ergeben sollte, an den Hersteller und die zuständige Behörde.

GEBRAUCHSANWEISUNGEN
1) Ziehen Sie die Bandage mit der großen Öffnung in Richtung der Schulter auf den Arm.
2) Platzieren Sie die Bandage so auf dem Ellbogen, dass der gesamte betroffene Bereich abgedeckt ist (siehe Darstellung).

ITALIANO
PRIMA DELL'USO, LEGGERE INTERAMENTE E ATTENTAMENTE QUESTE ISTRUZIONI. LA CORRETTA APPLICAZIONE È DI FONDAMENTALE IMPORTANZA PER UN BUON FUNZIONAMENTO.

ANWENDERPROFIL:
Das Produkt ist für zugelassene medizinische Fachkräfte, Patienten oder Pflegekräfte des Patienten bestimmt. Der Benutzer sollte in der Lage sein, die Anweisungen, Warnhinweise und Vorsichtshinweise in den Gebrauchsanweisung zu lesen, zu verstehen und körperlich auszuführen.

USO PREVISTO/INDICAZIONI
• Supporto e compressione per tendiniti lieve, artrite e borsite.

PRESTAZIONI/INDICAZIONI
• Ontworpen met zacht/semi-rigide materiaal om beweging te beperken door middel van een elastische of semi-rigide constructie.
• Zorgt voor milde compressie van een ledemaat of lichaamsdeel met behulp van een elastische constructie.

KONTRAINDIKAZIONI:
• Nessuna

AVVERTENZE E PRECAUZIONI
• Il supporto deve essere aderente, senza tuttavia ostacolare la circolazione.
• Non usare su ferite aperte.
• Se nel corso dell'utilizzo di questo prodotto si manifestano dolori, gonfiore, variazioni di sensibilità o altre reazioni insolite, si consiglia di consultare immediatamente il medico.
• Se si verificano disturbi/lesioni cutanee nella parte del corpo interessata, il prodotto deve essere applicato e indossato solo dopo aver consultato un medico.
HINWEIS: Wenden Sie sich im Fall eines schwerwiegenden Vorfalls, der sich aus der Verwendung dieses Produktes ergeben sollte, an den Hersteller und die zuständige Behörde.

ISTRUZIONI PER L'APPLICAZIONE
1) Tirare la gommitiera sul braccio con l'apertura più ampia verso la spalla.
2) Posizionare la gommitiera in modo che copra la zona interessata come illustrato.

NEDERLANDS
LEES ONDERSTAANDE GEBRUIKSAANWIJZING AANDachtig en volledig door voordat u dit instrument gebruikt. Juist gebruik is belangrijk voor een goede werking van het product.

PROFIL ZAMÝŠLENÉHO UŽIVATEĽA:
Zamýšleným užívateľom má byť zdravotnícky pracovník s licencou a oprávnením, pacient alebo člen rodiny pacienta. Užívateľ musí byť schopný precíza počítať, vypočítavať a upozorniť na významné pokyny, varovania a upozornenia v návode na použitie.

ÚČEL POUŽITÍ / INDIKACE
• Podpora a komprese pro mírnou tendonitu, artritu a bursitu.

POPIŠ FUNKCE
• Měkká/polohutá pomůcka je navržena k omezení pohybu díky pružnému nebo polohutému provedení.
• Zajišťuje mírnou kompreziu končetiny nebo části těla v dílu elastického zložení.

KONTRAINDIKACE
• Žádné

VAROVÁNÍ A BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENIA
• De stuur moet strak zitten zonder de circulatie te hinderen.
• Niet gebruiken op open wonden.
• Neem onmiddellijk contact op met uw arts als u pijn, zwelling, gevoelsveranderingen of andere ongebruikelijke reacties ondervindt.
• Als u huidaandoeningen/-verletzungen in het betreffende deel van het lichaam hebt, mag het product alleen worden aangebracht en gedragen na overleg met een medische professional.
OPMERKING: Neem contact op met de fabrikant en de bevoegde autoriteit in geval van een ernstig incident dat ontstaat naar aanleiding van gebruik van dit hulpmiddel.

POKYNY K POUŽITÍ
1) Navlékňte bandáž na ruku väčším otvorem směrem k ramenu.
2) Umístěte návlek tak, aby pokryval celou postihnutou oblast, jak ukazuje obrázek.

ČEŠTINA
PŘED POUŽITÍM TOHOTO NÁSTROJE SI PROSÍM PEČLIVĚ PŘEČTĚTE VEŠKERÉ NÁSLEDUJÍCÍ INSTRUKCE. SPRÁVNÁ APLIKACE JE NEZBYTNÁ PRO SPRÁVNOU FUNKCIJU NÁSTROJE.

PROFIL ZAMÝŠLANÉHO POUŽIVATEĽA:
Zamýšlený používateľ má byť zdravotnícky pracovník s platným oprávnením, pacient alebo člen rodiny pacienta. Používateľ musí byť schopný precíza počítať, vypočítavať a upozorniť na významné pokyny, varovania a upozornenia v návode na použitie.

URČENÉ POUŽITÍ / INDIKACE
• Podpora a komprezia pri miernom tendonite, artrite a burzite.

VÝKONOVÉ CHARAKTERISTIKY
• Jemná/polohutá, navrhnutá tak, aby obmedzila pohyb vďaka elastickému a polohutému zloženiu.
• Poskytuje jemné stačenie končatiny alebo časti tela vďaka elastickému zloženiu.

KONTRAINDIKÁCIE
• Žiadne

VAROVANIA A BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA
• Ortéza musí byť pevná, nesmí ale brániť krvnúmu oběhu.
• Neprikládajte na otvorené ranu.
• Ak sa pri používaní tejto pomôcky objaví bolest, opuchutie, zmeny citlivosti alebo iné nezvyčajné reakcie, ihneď sa obráťte na svého lekára.
• Pokud máte na príslušnej časti tela kožné problémy či poranení, môžete byť výrobok nasazovať pouze po konzultácii s lekárom.
Poznámka: Pokud kvôli používaniu tohto prostriedku dojde k závažné nežádoucímu pôsodiu, oznamte ju výrobca a príslušnému orgánu.
Poznámka: V prípade závažného incidentu označte jú výrobca a príslušnému orgánu.

NÁVOD NA POUŽITIE
1) Navléčte bandáž na ruku väčším otvorem směrem k ramenu.
2) Umiestnite návlek tak, aby pokryval celou postihnutou oblasť, podľa obrázku.

CARE
Hand wash in warm water using mild soap, rinse thoroughly. AIR DRY.
Note: If not rinsed thoroughly, residual soap may cause irritation and deteriorate material.

FOR SINGLE PATIENT USE ONLY

WARRANTY DJO, LLC will repair or replace all or part of the unit and its accessories for material or workmanship defects for a period of six months from the date of sale.

NOTICE: WHILE EVERY EFFORT HAS BEEN MADE IN STATE-OF-THE-ART TECHNIQUES TO OBTAIN THE MAXIMUM COMPATIBILITY OF FUNCTION, STRENGTH, DURABILITY AND COMFORT, THERE IS NO GUARANTEE THAT INJURY WILL BE PREVENTED THROUGH THE USE OF THIS PRODUCT.

DONJOY®

FABRIQUÉ SANS LATEX DE CAOUTCHOUC NATUREL.

À USAGE SUR UN SEUL PATIENT

GARANTIE DJO, LLC répara ou remplace tout ou partie de l'unité et ses accessoires en cas de vice de matériau ou de fabrication pendant une période de six mois à partir de la date d'achat.

AVIS: BIEN QUE TOUTES LES TECHNIQUES DE POINTE AIENT ÉTÉ UTILISÉES AFIN D'OBtenIR LE NIVEAU MAXIMAL DE COMPATIBILITÉ DE FONCTION, DE STRENGT, DE DURABILITÉ ET DE CONFORT, IL N'EST PAS GARANTI QUE L'UTILISATION DE CE PRODUIT PRÉVienne TOUTE BLESSURE.

NO MADE WITH NATURAL RUBBER LATEX.

NUR ZUM GEBRAUCH AN EINEM PATIENTEN BESTIMMT

GARANTIA DJO, LLC se compromete a reparar o sustituir la totalidad o parte del producto y sus accesorios, por defectos del material o de la fabricación, durante los seis meses siguientes a la fecha de compra.

AVISO: SEBIEN SE HAN HECHO TODOS LOS ESFUERZOS POSIBLES CON LAS TÉCNICAS MÁS MODERNAS PARA OBTENER LA COMPATIBILIDAD MÁXIMA DE LA FUNCIÓN, RESISTENCIA, DURABILIDAD Y COMODIDAD. NO EXISTE GARANTÍA ALGUNA DE QUE SE EVITARAN LESIONES DURANTE EL EMPLEO DE ESTE PRODUCTO.

CUIDADO
Lavar manualmente a la agua tibia con jabón suave en agua templada, enjuague abundantemente. SECADO AL AIRE.

NUR ZUM GEBRAUCH AN EINEM PATIENTEN BESTIMMT

PARA USO EN UN SOLO PACIENTE

GARANTIA DJO, LLC se compromete a reparar o sustituir la totalidad o parte del producto y sus accesorios, por defectos del material o de la fabricación, durante los seis meses siguientes a la fecha de compra.

AVISO: BIEN QUE TOUTES LES TECHNIQUES DE POINTE AIENT ÉTÉ UTILISÉES AFIN D'OBtenIR LE NIVEAU MAXIMAL DE COMPATIBILITÉ DE FONCTION, RESISTENCIA, DURABILITÉ ET DE CONFORT, IL N'EST PAS GARANTI QUE L'UTILISATION DE CE PRODUIT PRÉVienne TOUTE BLESSURE.

NO FABRICADO CON LÁTEX DE CAUCHO NATURAL.

NICHT AUS NATURKAUTSCHUKLATEX HERGESTELLT.

GARANTIE DJO, LLC garantiert bei Material- oder Herstellungsfehlern die Reparatur bzw. den Austausch des kompletten Produktes oder eines Teils des Produktes und aller zugehörigen Zubehörteile für einen Zeitraum von sechs Monaten ab dem Kaufdatum.

HINWEIS: OBWohl ALLE ANstrengungen unternommen wurden, OFFENSETZT MODERNIST VERFAHREN MAXIMALE KOMPATIBILITÄT VON FUNKTION, FESTIGKEIT, HALTBARKEIT UND OPTIMALEM SITZ ZU ERZIELEN, KANN KEINE GARANTIE GEgeben WERDEN, DASS DURCH DIE ANWENDUNG DIESES PRODUKTS VERLETZUNGEN VERMIEDEN WERDEN KÖNNEN.

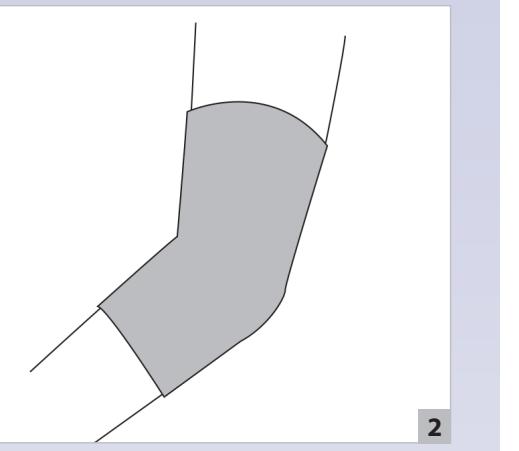
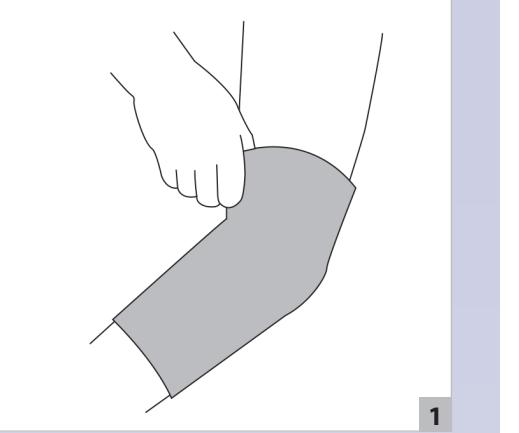
NON REALIZZATO IN LATTICE DI GOMMA NATURALE.

NON REALIZZATO IN LATTICE DI GOMMA NATURALE.

GARANTIA DJO, LLC s'engage à réparer ou à remplacer tout ou partie du produit et de ses accessoires, en cas de défauts de matériaux ou de fabrication, dans un délai de six mois à compter de la date d'achat.

AVISO: SEBENNE OGNI FORZO SIA STATO COMPIUTO CON L'IMPRESO DI TECNICHE D'AVANGUARDIA PER FABBRICARE UN PRODOTTO CHE OFFERA IL MASSIMO DELLA FUNZIONALITÀ, ROBUSTEZZA, DURATA E BENESSERE, NON VIENE DATA ALCUNA GARANTIA CHE L'USO DI TALE PRODOTTO POSSA PREVENIRE LESIONI.

NOTICE: BIEN QUE TOUTES LES TECHNIQUES DE POINTE AIENT ÉTÉ UTILISÉES AFIN D'OBtenIR LE NIVEAU MAXIMAL DE COMPATIBILITÉ DE FONCTION, RESIST

**DANSK**

LÆS FØLGENTE ANVISNINGER GRUNDIGT IGENNEM FØR ANVENDELSE AF ANORDNINGEN. KORREKT ANVENDELSE ER VIGTIG FOR, AT ANORDNINGEN FUNGERER KORREKT.

TILSIGTET BRUGERPROFIL:

Den tilsigtede bruger skal være en autoriseret læge, patienten eller patientens omsorgsperson. Brugeren skal kunne læse, forstå og være fysisk i stand til at udfor anvisninger, advarsler og forholdsregler, som er angivet i brugsanvisningen.

TILSIGTET ANVENSELSE/INDIKATIONER

- Støtte og kompression ved mild senebetændelse, artritis og bursitis.

KARAKTERISTIKA FOR YDEEVNE

- Blodt/halvstift design, der begrænser bevægelse gennem en elastisk eller halvstift konstruktion.
- Giver let kompression af ekstremiteten eller kropsdelen via en elastisk konstruktion.

KONTRAINDIKATIONER

- Ingen

ADVARSLER OG FORHOLDSSREGLER

- Støtten skal være tæt, men må ikke hæmme blodcirculationen.
 - Må ikke anvendes over åbne sår.
 - Hvis der opstår smerte, hævelser, sansemæssige forandringer eller andre usædvanlige reaktioner ved anvendelse af dette produkt, skal lægen omgående kontaktes.
 - Hvis du har hudsygdomme/skader på den relevante del af kroppen, må produktet kun tilpasses og bares efter konsultation med en läkare.
- BEMÆRK:** Kontakt producenten og den kompetente myndighed i tilfælde af, at der opstår en alvorlig hændelse som følge af anvendelsen af denne enhed.

VEJLEDNING I PÅSÆTNING

- 1) Træk støtten over armen med den største åbning vendt mod skulderen.
- 2) Placer bindet således, at det dækker hele det berørte område som vist.

VEDLIGEHOLDELSE

Håndvask i varmt vand med en mild sæbe. Skylles grundigt.

LUFFTØRRES

Bemærk: Hvis enheden ikke skyldes grundigt, kan saberester give irritation og forringe materialet.



IKKE FREMSTILLET MED NATURGUMMILATEX.

MÅ KUN BRUGES PÅ EN ENKELT PATIENT

GARANTI Op til seks måneder efter købsdatoen vil DJO, LLC hæft eller delvist reparere eller udskifte udstyr og dets tilbehør i tilfælde af fejl i materialer eller udførelse.

ERKLÆRING: SELVOM DER ER GJORT ALT HVAD AVANCEREDE TEKNIKKER KAN GØRE FOR AT OPNA DEN FORENDEDE MÅKSIMALE FUNKTION, STYRKE, HOLDBARHED OG BEKVEMMELIGHED, ER DETTE IKKE NOGEN GARANTI FOR AT MAN KAN UNDGÅ LÆSIONER VED AT BRUGE DETTE PRODUKT.

SVENSKA

LÄS FÖLJANDE ANVISNINGAR NOGRANT OCH FULLSTÄNDIGT INNAN DU ANVÄNDER PRODUKTEN. KORREKT APPLIKATION ÄR AV SÖRSTA VIKT FÖR PRODUKTENS KORREKTA FUNKTION.

AVSEDD ANVÄNDARE:

Den avsedda användaren ska vara legitimerað sjukvårdspersonal, patienten eller patientens vårdgivare. Användaren ska kunna läsa, förstå och vara fysiskt kapabel att utföra anvisningar, varningar och försiktighetsåtgärder i bruksanvisningen.

AVSEDD ANVÄNDNING/INDIKATIONER

- Stöd och kompression för mild tendinit, artrit och bursit.

PRESTANADEGENSKAPER

- Blodt/halvstift konstruktion som begränsar rörelse genom elastisk eller halvstift konstruktion.
- Ger en mild kompression av armar, ben eller kroppsdelar genom sin elastiska konstruktion.

KONTRAINDIKATIONER

- Ingen

ADVARSLER OG FORHOLDSSREGLER

- Stödet ska sitte tätt men inte hindra cirkulationen.
 - Använd inte över öppna sår.
 - Kontakta omedelbart läkare om smärta, svullnad, ändrade förmimmelser eller andra ovänliga reaktioner uppstår medan du använder detta produkt.
 - Om du har hudsjukdomar/skador i den relevanta delen av kroppen ska produkten passas in och bäras endast efter konsultation med en läkare.
- OBS!** Kontakta tillverkaren och behörig myndighet i händelse av allvarligt tillbud i samband med användningen av denna produkt.

ANVISNINGAR FÖR APPLICERING

- 1) Drag på stödet på armen med den större öppningen mot skuldran.
- 2) Placer omslaget så det täcker hela det berörda området som på bilden.

SKÖTSEL

Håndvask i varmt vatten med mild tvål, skölj noga. LUFTTORKES.

Obs: Om stödet inte sköljs noga kan kvarvarande tvålrester ge irritation eller försämra materialet.



EJ TILLVERKAD AV NATURGUMMILATEX.

ENDAST FÖR ANVÄNDNING PÅ EN PATIENT

GARANTI DJO, LLC repararer eller byter ut hela eller delar av enheten og dess tilbehør ved gæller defekter i materialer og utførelse under en periode på sex måneder fra købsdatoen.

ERKLÆRING: SELVOM DER ER GJORT ALT HVAD AVANCEREDE TEKNIKKER KAN GØRE FOR AT OPNA DEN FORENDEDE MÅKSIMALE FUNKTION, STYRKE, HOLDBARHED OG BEKVEMMELIGHED, ER DETTE IKKE NOGEN GARANTI FOR AT MAN KAN UNDGÅ LÆSIONER VED AT BRUGE DETTE PRODUKT.

NORSK

FØR PRODUKTET TAS I BRUK, MÅ DU LESE ALLE ANVISNINGENE NEDENFOR NØYE. DET ER AVGJØRENDE AT PRODUKTET BRUKES RIKTIG FOR AT DET SKAL GI GOD EFFEKT.

TILSETKT BRUKER:

Den tilsetkte brukeren skal være autorisert helsepersonell, pasienten eller pasientens pleier. Brukeren skal kunne lese, forstå og være fysisk i stand til å følge bruksanvisningene, advarslene og forholdsreglene i denne bruksanvisningen.

TILSETKT BRUK / INDIKASJONER

- Støtte og kompression ved mild tendinit, artrit og bursit.

YTELSESEGNSKAPER

- Myk/halvfast utforming for å hindre bevegelse gjennom elastisk eller halvfast konstrukjon.
- Gir en mild kompresjon til ekstremitet eller kroppsdel gjennom elastisk utførelse.

KONTRAINDIKASJONER

- Ingen

ADVARSLER OG FORHOLDSSREGLER

- Støtten skal sitte tett, men ikke hemme blodsirkulasjonen.
 - Skal ikke brukes over åpne sår.
 - Hvis det oppstår smerte, opphovning, endret følelse eller andre uvanlige reaksjoner ved bruk av dette produktet, bør du kontakte legen umiddelbart.
 - Hvis du har hudsjukdommer/-skader i den aktuelle delen av kroppen, skal produktet bare monteres og brukes etter konsultasjon med helsepersonell.
- Merk:** Kontakt produsenten og pågældende teknisk myndighed dersom det oppstår en alvorlig hendelse på grunn av bruk av denne enheten.

INSTRUKSJONER FOR BRUK

- 1) Dra støtten over armen med den største åpningen mot skulderen.
- 2) Plasser bindet slik at det dekker hele det berørte området, som vist.

STELL

Håndvask i varmt vann med et mildt vaskemiddel. Skylles grundig.

LUFTTØRRES

Merk: Hvis den ikke skyldes grundigt kan saberester give irritation og forringe materialet.



IKKE FREMSTILT AV NATURGUMMILATEKS.

KUN TIL BRUK PÅ EN PASIENT

GARANTI DJO, LLC vil reparere eller erstatter hele eller deler av enheten og dens tilbehør ved gæller defekter i materialer eller utførelse i en periode på 6 måneder fra salgsdatoen.

ERKLÆRING: SELVOM DER ER GJORT ALT HVAD AVANCEREDE TEKNIKKER KAN GØRE FOR AT OPNA DEN FORENDEDE MÅKSIMALE FUNKTION, STYRKE, HOLDBARHED OG BEKVEMMELIGHED, ER DETTE IKKE NOGEN GARANTI FOR AT MAN KAN UNDGÅ LÆSIONER VED Å BRUKE DETTE PRODUKTET.

SUOMI

LUE SEURAAVAT OHJEET HUOLELLISESTI KOKONAAN ENNEN LAITTEEN KÄYTTOÄ. OIKEA KIINTITTÄMINEN ON TÄRKEÄÄ LAITTEEN ASIANMUKAISEN TOIMINNAN KANNalta.

KÄYTÄJÄ JOS KOSKEVA EDELLYTYSKSET:

Käytäjän tullee olla valtuutettu terveydenhuoltoalan ammattilaisten, potilas tai hänen hoitajansa. Käyttäjän pitää pystyä lukemaan, ymmärtämään ja olemaan fyysisesti kykyinen noudataan käytötietojen kaikkia ohjeita, varoituksia ja huomautuksia.

KÄYTÖTARKOITUS/KÄYTÖTÄIHEET

- Lievän jännetehduksen, miveltehdudksen ja limapussitehdudsen tuki ja kompressiohoito.

SUORITUSKYOMINAISUUDET

- Myk/halvfast / puolijäykä tuki, joka on suunniteltu rajoittamaan liikettä joustavien tai puolijäykin rakenteen ansioista.
- Tuote puristaa kevyesti raajaa tai kehonosa joustavan rakenteen ansioista.

VASTA-AIHEET

- Ei mitään

VAROITUKSET JA VAROTOIMET

- Tuen tulee istua tiivisti, mutta se ei saa haitata verenkertoa.
- Älä käytä avohuivojen päällä.
- Jos tätä tuotetta käytetään ilmannekipua, turvotusta, tuntomuutoksia tai muita epätavallisia reaktioita, ota välittömästi yhteyttä lääkärin.
- Jos sinulla on ihosairauksia/vammoja kysyessäkehonossa, tuote tulee pukea ja sitä tulee käyttää vain terveydenhuollon ammattilaisen neuvoon jälkeen.

HUOMAUTUS: Ota yhteyttä valmistajaan ja toimivaltaiseen viranomaiseen, jos tämän laitteen käyttö aiheuttaa vakavan haittatapahtuman.

PUKEMISOHJEET

- 1) Vedä tuki käsiin jaan, että suurempi aukko osoittaa olkapäätä kohti.
- 2) Aseta hiina niin, että se peittää koko kipeän alueen kuvassa on esitetty.



IKKE FREMSTILLET MED NATURGUMMILATEX.

MÅ KUN BRUGES PÅ EN ENKELT PATIENT

GARANTI Op til seks måneder efter købsdatoen vil DJO, LLC hæft eller delvist reparere eller udskifte udstyr og dets tilbehør i tilfælde af fejl i materialer eller udførelse.

ERKLÆRING: SELVOM DER ER GJORT ALT HVAD AVANCEREDE TEKNIKKER KAN GØRE FOR AT OPNA DEN FORENDEDE MÅKSIMALE FUNKTION, STYRKE, HOLDBARHED OG BEKVEMMELIGHED, ER DETTE IKKE NOGEN GARANTI FOR AT MAN KAN UNDGÅ LÆSIONER VED AT BRUGE DETTE PRODUKT.

